

## M-CHAT version française

Répondez aux questions suivantes d'après le comportement que votre enfant adopte habituellement. Essayez de répondre à toutes les questions. Si le comportement est rare, si vous l'avez observé seulement une ou deux fois par exemple, répondez que votre enfant ne le fait pas.

1.	Est-ce que votre enfant aime se faire balancer, que vous le fassiez sauter sur vos genoux, etc.?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
2.	Est-ce que votre enfant est intéressé par les autres enfants?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
3.	Est-ce que votre enfant aime grimper, comme grimper les escaliers?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
4.	Est-ce que votre enfant aime jouer au jeu de « coucou » ou à la cachette?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
5.	Est-ce que votre enfant a déjà fait semblant, par exemple, de parler au téléphone, de prendre soin d'une poupée, etc.?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
6.	Est-ce que votre enfant utilise son index en pointant pour demander des choses?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
7.	Est-ce que votre enfant utilise son index pour vous montrer ce à quoi il est intéressé?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
8.	Est-ce que votre enfant joue adéquatement avec les petits objets (ex. : autos, blocs), sans seulement les mettre dans sa bouche, les manipuler sans but précis, ou les échapper?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
9.	Est-ce que votre enfant vous amène parfois des objets pour vous montrer quelque chose?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
10.	Est-ce que votre enfant vous regarde dans les yeux durant deux secondes ou plus?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
11.	Est-ce que votre enfant semble parfois hypersensible à certains sons (par exemple en se bouchant les oreilles)?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
12.	Est-ce que votre enfant vous sourit en réponse à votre visage ou à votre sourire?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
13.	Est-ce que votre enfant vous imite (ex. : vous lui faites une grimace et votre enfant tente de l'imiter)?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
14.	Est-ce que votre enfant répond quand vous appelez son nom?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
15.	Si vous pointez un jouet à l'autre bout de la pièce, est-ce que votre enfant va le regarder?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
16.	Est-ce que votre enfant marche?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
17.	Est-ce que votre enfant porte attention à ce que vous regardez?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
18.	Est-ce que votre enfant fait des mouvements inhabituels avec ses doigts près de son visage?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
19.	Est-ce que votre enfant a déjà essayé d'attirer votre attention sur ce qu'il fait?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
20.	Vous êtes-vous déjà demandé si votre enfant était sourd?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
21.	Est-ce que votre enfant comprend ce que les gens lui disent?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
22.	Est-ce qu'il arrive à votre enfant de fixer le vide ou d'errer sans raison?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>
23.	Est-ce que votre enfant regarde votre visage pour vérifier votre réaction quand il rencontre une situation non-familière?	<b>Oui</b>	<b>Non</b>

## Instructions M-CHAT

Un enfant échoue le dépistage si il échoue deux items critiques ou échoue 3 items au total. Les réponses oui/non sont converties en réussie/échouée.

Voici la liste des réponses échouées. Les items en caractère gras sont les items critiques.

1. Non	6. Non	11. Oui	16. Non	21. Non
2. <b>Non</b>	7. <b>Non</b>	12. Non	17. Non	22. Oui
3. Non	8. Non	13. <b>Non</b>	18. Oui	23. Non
4. Non	9. <b>Non</b>	14. <b>Non</b>	19. Non	
5. Non	10. Non	15. <b>Non</b>	20. Oui	

Ce ne sont pas tous les enfants qui échouent le dépistage qui rencontreront les critères pour un diagnostic d'un trouble du spectre autistique. Toutefois, les enfants qui échouent le dépistage devraient bénéficier d'une évaluation approfondie.

## M-CHAT (grille de correction)

Les items sont échoués si le parent a répondu « Non », à moins que l'item soit encerclé. Les items encerclés sont échoués si le parent a répondu « Oui » et réussis si il a répondu « Non ». Les items encadrés sont des items critiques. Le dépistage est échoué si deux items critiques sont échoués, ou 3 au total.

1.		
<input type="checkbox"/> 2.		<input type="checkbox"/>
3.		
4.		
5.		
6.		
<input type="checkbox"/> 7.		<input type="checkbox"/>
8.		
<input type="checkbox"/> 9.		<input type="checkbox"/>
10.		
<input type="radio"/> 11.		<input type="radio"/>
12.		
<input type="checkbox"/> 13.		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> 14.		<input type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/> 15.		<input type="checkbox"/>
16.		
<input type="radio"/> 17.		
<input type="radio"/> 18.		<input type="radio"/>
19.		
<input type="radio"/> 20.		<input type="radio"/>
21.		
<input type="radio"/> 22.		<input type="radio"/>
23.		